

Aviso a los participantes de WIC: Identificación de categorías étnicas y de raza

Tenemos que pedir a todos los participantes de WIC que identifiquen su grupo étnico y raza. Esta información no es para determinar su elegibilidad en WIC. La información se usará para crear informes y verificar el cumplimiento con las leyes de derechos civiles.

Pertenencia étnica se refiere a la persona de un país, cultura u origen particular, *sin considerar la raza*. ¿Es usted hispana, latina o una persona de otra cultura hispana?

Hispana, latina u otra cultura hispana

Cubana, Mexicana, Puertorriqueña, Centro o Sudamericana o de otro origen de cultura española.

Nota: Muchos participantes de WIC que anteriormente se identificaban sólo como hispanos necesitarán ahora determinar su categoría racial. Muchos hispanos pueden averiguar sus ancestros desde Europa (España o Portugal) y serán por lo tanto incluidos en la categoría racial blanca. Otros hispanos pueden averiguar sus ancestros de los pueblos originales de grupos tribales de Indios Americanos que habitaban las Américas (América del Norte, Central y Sur) antes de que España descubriera y explorara el Nuevo Mundo: por ejemplo: Aztecas, Incas y Mayas.

Raza se refiere a las personas cuyos orígenes pertenecen a pueblos originales de un país o región particular. Escoja una o más razas.

Asiática

Lejano Oriente, Sudeste de Asia, o subcontinente Índico incluyendo: Camboya, China, India, Japón, Corea, Malasia, Pakistán, Islas Filipinas, Tailandia y Vietnam.

Negra o Africana Americana

Cualquier grupo racial Negro de África.

India Americana o Nativa de Alaska

América del Norte y del Sur (incluyendo Centroamérica) y aquellos que mantienen afiliación tribal o lazos comunitarios (pertenecientes principalmente a indios nativos americanos)

Nativa de Hawaii U otras Islas del Pacífico

Hawaii, Guam, Samoa, y otras Islas del Pacífico.

Blanca

Europa, Oriente Medio o África del Norte.

De acuerdo con la ley federal y las políticas del Departamento de Agricultura de los EE.UU. (USDA, sigla en inglés), se le prohíbe a esta institución que discrimine por razón de raza, color, origen, sexo, edad, o discapacidad. Para presentar una queja sobre discriminación, escriba a USDA, Director, Office of Adjudication, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, D.C. 20250-9410, o llame gratis al (866) 632-9992 (voz). Personas con discapacidad auditiva o del habla pueden contactar con USDA por medio del Servicio Federal de Relevos (Federal Relay Service) al (800) 845-6136 (español) o (800) 877-8339 (inglés). USDA es un proveedor y empleador que ofrece oportunidad igual para todos.

